

(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN			(2) Remarks Our ID number: DE813637771 Your ID no.: IT04886850728			DELIVERY NOTE (3) No. 5333350 (4) Date 21.01.19		
(5) Supplier SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln			(6) Freight paid ☐ unpaid ☐		(7) Delivery (really) Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice (8) No. (9) Date	
(10) Your Ref 413	(11) Your Order No./Date 550003915402 15.01.19	(15) Additional Details	(12) Our Department G, Lamanna		(13) Direct dial	(14) Our Ref No.		
(19) Shipment Method Collection EX W	(20) unpaid ☒	(21) Packing look below	(22) Marks 19000611		(23) Total Weight kg gross 2666	(24) net 2495		
(25) Shipping Address Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN						(26) Place of unloading 17551		
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (31) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity + / - Remarks			
1	251.1.1074.80 25.5.00610.00	Doppia Ruota Fissa (Ind.-) Doppelfestrad 3.-5./7.Gang	1848	PI				
	Container Batch number	3/Magnumbox TBA - 501742 241020 G	616	PI				
		1857P 180214385 5008950871						
		G						
		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1848 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 26.01.19 Firma:						
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check	(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check	
Data								
Name/No.								

21.Jan.2019 08:22:36

Cotarko GmbH 49 2219010452

20/20

EDI WAYBILL

Shipment No: 1032936

21.01.19 - 08:16

PAGE

01.01

Supplier plant.: 000
-NO: 91014398Recipient plant Cust.: 6297977139
-NUMBER: 00030067

SHIPPING ADR: 17551

Cotarko GmbH

Magna ET S.p.A

STOCK.LOC

Plant Modugno

PT. OF CONSUMPT.:

Emdener Str.

Via dia Ciclamini 4

Ship. type:

50735 Köln

70026 Modugno (Bari)

CARRIER..... Collection EXW

ITALIEN

-NUMBER:

Shipment Wt.Gros: 0013683

PS NO	CUSTOMER PART NO	QUANTITY	QU	V/G	DELIVERY DESCRIPTION	PUR.ORD.NO.
-DATE	SUPPLIER PART NR				ADDITIONAL DAT SUPPL.	
-POS	CONTAINER	-QTY	-CUSTOMER NO.		QUANTITY	MKV-NUMBER
5333350	2511107480	1848	ST	S/	Doppia Ruota Fissa (Ind.-)	550003915402
21.01.19	25.5.00610.00				Doppelfestrad-3.-5./7.Gang	
001	VP:	3 - TBA - 501742	X	616	Magnumbox	
5333351	2511122580	3480	ST	S/	Speed Gear 3rd	550003918902
21.01.19	25.5.00638.01				Radsatz 251 (Index a)	
001	VP:	8 - TBA - 501742	X	435	Magnumbox	
5333352	2511108280	817	ST	S/	Speed Gear 1st (Index b)	550003915602
21.01.19	25.5.00611.01				Getrag Radsatz 251	
001	VP:	1 - TBA - 501742	X	484	Magnumbox	
	VP:	1 - TBA - 501742	X	333	Magnumbox	
5333353	2511108280	2904	ST	S/	Speed Gear 1st (Index b)	550003915602
21.01.19	25.5.00611.01				Getrag Radsatz 251	
001	VP:	6 - TBA - 501742	X	484	Magnumbox	

***** E N D *****

GR:

CHECK QUANTITY:

CHECK QUALITY:



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-000651 vom 21.01.2019



19-000651

Ludwigsburg, 21.01.2019
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur GROSS GMBH BUCHENSTRASSE 6-8 89558 BOEHMENKIRCH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 24.01.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu BOEHMENKIRCH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 21.01.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 19000618 2 19000617 3 5333350 4 5333351 5 5333352 + 353	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis 31 COLLI	12 Art der Verpackung Mode d'emballage Getriebeteile
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg 23.788
		15 Umfang cbm	
Summe: Total:		31,00 COLLI	23.788,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorschriften durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Ämtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang Via der Grenze 27 Reception des marchandises le Datum / Date 21 GEN 2019 MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO verifiziert Signature et timbre de l'expéditeur Signature et timbre du transporteur Signature et timbre du destinataire	
20 GROSS GMBH D-89558 BOEHMENKIRCH Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	